

Installation Instructions Directives de Montage Instrucciones de Instalación

Electric Trailer Brake Control Wiring Adapter Adaptateur pour câblage de commande de frein de remorque électrique Adaptador del cableado de control eléctrico del remolque



READ THIS FIRST:

Read and follow all instructions carefully before beginning installation.

LISEZ CECI EN PREMIER:

Lire et suivre toutes les instructions attentivement avant le montage.

LEA ESTO PRIMERO:

Lea y siga todas las instrucciones cuidadosamente antes de iniciar la instalación.

18266-037

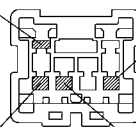
Rev. A

07/26/04

VEHICLE STOP LAMP SWITCH TO
BRAKE CONTROLLER (INPUT)
COMMUTATEUR DE FEUX D'ARRÊT DU
VÉHICULE AU CONTRÔLE DE FREINS
INTERRUPTOR DE LUCES DE FRENADO
DEL VEHICULO AL CONTROLADO DE
FRENO (ENTRADA)

FUSED TRAILER BRAKE
CONTROLLER BATTERY FEED
ALIMENTATION À FUSIBLE DE LA
BATTERIE AU CONTRÔLE DE FREINS
CONDUCTOR (CON FUSIBLE) DE LA
BATERIA AL CONTROLADOR DEL
FRENO DEL REMOLQUE

GROUND
MISE À LA TERRE
TIERRA



TRAILER BRAKE CONTROLLER
(OUTPUT)
CONTRÔLE DE FREIN DE
REMORQUE (SORTIE)
CONDUCTOR DEL CONTROLADOR DE
FRENO (SALIDA) AL FRENO ELÉCTRICO
DEL REMOLQUE

ENGLISH

1. Locate the vehicle's electric brake control harness **A**. The harness will be located underneath and left of the steering column, taped to another harness near the emergency brake pedal **B**. There will be a 6-pin connector that mates with the one on the adapter.
2. Plug the brake control adapter into the vehicle electric controller connector. Use butt connectors and attach the wires from the adapter to the corresponding wires on the electric brake control, following the brake control manufacturer's installation instructions.
3. Complete the installation per the electric brake control manufacturer's instructions and mount the unit as directed. Perform test procedures as instructed.

NOTE: Vehicles not equipped with OEM trailer tow package, may require fuses and relays to complete output & battery feed circuits (sold separately). Consult owners manual for locations.



WARNING

Overloading circuit can cause fires. DO NOT exceed lower of towing manufacturer rating or:

- Max. 3 axles: 6 brakes (18 amps)

Read vehicle's owners manual and instruction sheet for additional information.

FRANÇAIS

1. Trouvez le faisceau de fils du contrôle de freins électrique **A**. Le faisceau de fils se retrouve sous le volant, à gauche. Il sera collé près de la pédale de freins d'urgence **B**. Il y aura un connecteur 6-contacts qui correspondra avec celui sur l'adaptateur.
2. Branchez l'adaptateur de contrôle de freins dans le connecteur de contrôle électrique du véhicule. À l'aide des connecteurs d'about, joindre les fils de l'adaptateur aux fils correspondants du module de commande de frein électrique, conformément à la notice d'installation du fabricant du module de commande de frein.
3. Complétez l'installation en suivant les instructions d'installation du fabricant et montez l'unité comme indiqué. Exécutez les procédures de test comme indiqué.

REMARQUE: Les véhicules qui ne sont pas équipés d'un attelage de remorque OEM peuvent requérir l'utilisation de fusibles et de relais pour compléter les circuits de sortie et d'alimentation de la batterie (vendu séparément). Consultez le manuel du propriétaire pour connaître les emplacements.



AVERTISSEMENT

Un circuit surchargé peut occasionner des incendies. NE DÉPASSEZ Jamais la valeur la plus basse indiquée par le fabricant de remorquage, ou:

- Max. 3 essieux: 6 freins (18 ampères)

Consultez le manuel du propriétaire et la feuille d'instructions du véhicule pour de plus amples informations.

ESPAÑOL

1. Localice el manajo de cables de control de freno eléctrico del vehículo **A**. El manajo de cables se encontrará a la izquierda y debajo de la columna de dirección, unido con cinta pegante a otro manajo de cables cerca del pedal del freno de emergencia **B**. Habrá un conector de 6 contactos que corresponde al conector del adaptador.
2. Conecte el adaptador del control de freno en el conector del control eléctrico del vehículo. Use conectores a tope y una los cables del adaptador con los cables correspondientes en el control de frenos eléctricos, siguiendo las instrucciones de instalación del fabricante del control de frenos.
3. Complete la instalación de acuerdo a las instrucciones del fabricante del control de freno y monte la unidad así como se indica. Realice los procedimientos de prueba así como se indica.

NOTA: Vehículos no equipados con el paquete de remolque OEM pueden requerir de fusibles y relés para completar los circuitos de salida y alimentación de la batería (se vende por separado). Consulte las ubicaciones en el manual del propietario.



ADVERTENCIA

La sobrecarga del circuito puede ocasionar incendios. NO exceda la calificación de remolque mas baja indicada por el fabricante o:

- Max. 3 ejes: 6 frenos (18 amperios)

Lea el manual del propietario y la hoja de instrucciones del vehículo para información adicional.